

V Bruseli 29. júna 2026
(OR. en)

11279/26

COHAFA 59
ALIM 3
FIN 986
COJUR 36
DEVGEN 118
GENDER 150
RELEX 927

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Dátum:	29. júna 2026
Komu:	Delegácie
Č. predch. dok.:	10620/26 + ADD 1
Predmet:	Humanitárne zásady EÚ 2026 – vyhlásenie v mene Európskej únie a jej členských štátov

Delegáciám v prílohe zasielame vyhlásenie o humanitárnych zásadách EÚ 2026, ktoré Rada schválila na svojom 4 188. zasadnutí, ktoré sa konalo 29. júna 2026.

**HUMANITÁRNE ZÁSADY EÚ 2026 – VYHLÁSENIE V MENE EURÓPSKEJ ÚNIE A JEJ
ČLENSKÝCH ŠTÁTOV**

My, Európska únia a jej členské štáty, opätovne potvrdzujeme náš pevný záväzok k zásadovej humanitárnej činnosti založenej na potrebách v čase, keď humanitárne potreby na celom svete naďalej rastú, zatiaľ čo dostupné zdroje sú vystavené čoraz väčšiemu tlaku. Európska únia a jej členské štáty opätovne potvrdzujú svoje odhodlanie zostať poprednými, predvídateľnými a spoľahlivými poskytovateľmi humanitárnej pomoci na svete v rámci prístupu „Tím Európa“. Zdôrazňujeme tiež, že je potrebné reagovať nielen na nedostatok finančných prostriedkov, ale aj na súčasnú krízu legitimacy, ktorá ovplyvňuje humanitárny systém, a to koherentnou a zásadovou obranou humanitárnych zásad a medzinárodného humanitárneho práva vo všetkých kontextoch.

Opätovne potvrdzujeme našu podporu humanitárnemu systému založenému na štyroch humanitárnych zásadách: **ľudskosti, neutralite, nestrannosti a nezávislosti**, ktorého jadrom je **ochrana**. Zdôrazňujeme, že je dôležité chrániť dôstojnosť, bezpečnosť a práva ľudí postihnutých krízou, najmä žien, dievčat, detí, LGBTI osôb, starších osôb a osôb so zdravotným postihnutím a iných osôb ohrozených diskrimináciou. Odsudzujeme útoky na humanitárnych a zdravotníckych pracovníkov a opätovne potvrdzujeme povinnosť všetkých strán konfliktov v plnej miere dodržiavať **medzinárodné humanitárne právo**. Vyzývame na včasný, bezpečný a neobmedzený prístup humanitárnej pomoci k obyvateľstvu v núdzi a opätovne zdôrazňujeme, že je dôležité zabrániť politizácii humanitárnych činností. Opätovne potvrdzujeme, že sme pripravení využiť na tento účel všetky relevantné nástroje humanitárnej diplomacie a presadzovania.

Zdôrazňujeme našu nepretržitú podporu spoločne zdieľaných tematických priorít vrátane **ochrany civilného obyvateľstva a humanitárneho personálu, potravinovej bezpečnosti a výživy, zdravia, vrátane duševného zdravia a psychosociálnej podpory, vzdelávania v núdzových situáciách, ubytovania, dostupnosti vody a hygieny, prevencie a znižovania krehkosti, adaptácie na zmenu klímy a znižovania rizika katastrof, preventívnych opatrení, rodovej rovnosti a posilneného uplatňovania prepojenia medzi humanitárnou oblasťou, rozvojom a mierom vrátane humanitárneho odmiňovania ako všeobecne uznávaného predpokladu včasnej obnovy**. Ďalej opätovne potvrdzujeme význam presadzovania **miestne riadených reakcií, spravodlivých partnerstiev, priamej podpory miestnych a vnútroštátnych aktérov, ako aj ich zmysluplnej účasti na humanitárnom rozhodovaní a realizácii**.

Opätovne potvrdzujeme našu podporu prebiehajúcej **humanitárnej obnovy** pod vedením koordinátora núdzovej pomoci Organizácie Spojených národov a zdôrazňujeme potrebu konkrétnych, časovo ohraničených a inkluzívnych reforiem, ktoré zvýšia efektívnosť, posilnia vplyv, znížia duplicitu, umožnia mutualizáciu a racionalizáciu a posilnia kolektívne stanovovanie priorít a zodpovednosť. Vyzývame systém OSN, aby naďalej zefektívňoval koordinačné štruktúry, a to aj pokiaľ ide o humanitárny dodávateľský reťazec, posilňoval miestnych a humanitárnych koordinátorov, posilňoval miestne vedenie a zabezpečil, aby bola humanitárna činnosť naďalej pevne založená na potrebách, zásadách a aby nebola politizovaná.

EÚ a jej členské štáty ďalej zdôrazňujú význam **kvalitného financovania** vrátane flexibilného a viacročného financovania s cieľom umožniť účinné humanitárne reakcie prispôsobené čoraz dlhšie trvajúcim a zložitejším krízam. To zahŕňa zvýšenú podporu flexibilných mechanizmov, ako sú združené humanitárne finančné prostriedky, ako aj predvídateľné základné financovanie humanitárnych agentúr a financovanie základných faktorov umožňujúcich humanitárnu pomoc. Nabádame humanitárnych partnerov, aby naďalej zlepšovali efektívnosť, podporovali inováciu a lepšiu komplementaritu medzi humanitárnymi aktérmi a darcami a zároveň zachovávali kvalitu a zásadový charakter humanitárnej pomoci.

Pripomínajúc závery Rady z roku 2023 o riešení medzery vo financovaní humanitárnej pomoci, v ktorých opätovne potvrdzujeme kolektívny záväzok EÚ poskytnúť do roku 2030 aspoň 0,7 % spoločného HND vo forme oficiálnej rozvojovej pomoci (ODA), a v ktorých boli členské štáty ďalej vyzvané, aby zabezpečili, že primeraná časť, napríklad 10 %, ich ODA bude venovaná humanitárnej činnosti, opätovne zdôrazňujeme naliehavú potrebu rozšíriť a diverzifikovať globálnu darcovskú základňu a vyzývame ostatných darcov vrátane rozvíjajúcich sa ekonomík, medzinárodných finančných inštitúcií, súkromného sektora a filantropických aktérov, aby zintenzívnili svoju angažovanosť a výraznejšie prispievali k humanitárnemu úsiliu, a to aj v prípade zabudnutých kríz alebo kríz, ktorých riešenie je nedostatočne financované, s cieľom zabezpečiť trvalé a flexibilné financovanie stabilizácie a angažovanosti v nestabilných štátoch, ktoré čelia núdzovým humanitárnym situáciám. Vyzývame na zvýšenú pozornosť, spravodlivé pridelovanie finančných prostriedkov a trvalú angažovanosť s cieľom zabezpečiť, aby žiadna skupina obyvateľstva v núdzi nebola opomenutá.

EÚ a jej členské štáty sú naďalej odhodlané pokračovať v dialógu a koordinovanej činnosti s Organizáciou Spojených národov, Medzinárodným hnutím Červeného kríža a Červeného polmesiaca, miestnymi a medzinárodnými mimovládnymi organizáciami a všetkými humanitárnymi partnermi s cieľom zabezpečiť, že humanitárny systém bude naďalej plniť svoj účel a bude schopný účinne reagovať na rastúce globálne humanitárne potreby.